

Превод от английски език

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ

Съгласно Регламент на ЕО, CPR 305/2011

ДЕП № 017-01 ВК-HidroStop 2

1. Уникален идентификационен код на вида на продукта:

ВК-HidroStop 2

2. Вид, партида или сериен номер, или друг елемент, позволяващ идентификацията на строителния продукт:

Напечатано върху опаковката

3. Предназначение или предназначения на строителния продукт съгласно приложимите хармонизирани технически спецификации, по начинът предвиден от производителя:

Двукomпонентно хидроизолационно полимер-циментово покритие

4. Име, регистрирано търговско наименование или регистрирана търговска марка и адрес за контакт с производителя:

Баня Комерц Бекамент ДОО, Баня, RS-34304 Аранджеловац, Сърбия

5. Име и адрес на оторизирания представител:

АДА КОЛОР ЕООД, ул. „Брезовско шосе“ 176, Пловдив

6. Система за оценка и проверка на постоянството на експлоатационните показатели на строителния продукт:

Система 3

7. Декларацията за експлоатационни показатели на строителния продукт ВК-HidroStop 2 се покрива от хармонизирания стандарт:

EN 14891:2012

Първоначалното изпитване на типа на продукта беше проведено в Научно-изследователския институт за строителни материали, София (България) (Научно-изследователски институт за строителни материали, София, България, NB: 1950),



в резултат на което беше издаден Доклад от изпитването № 944-1; ИТТ-ЕС-292-5/2014.

8. Декларирани експлоатационни показатели:

Класификация съгласно EN 14891:2012: CM P

Характеристики	Експлоатационни показатели	Хармонизирана техническа спецификация
Адхезия след обработка при нормални условия	$\geq 0,5 \text{ N/mm}^2$	EN 14891
Адхезия след водна обработка	$\geq 0,5 \text{ N/mm}^2$	EN 14891
Адхезия след обработка при повишени температури	$\geq 0,5 \text{ N/mm}^2$	EN 14891
Адхезия след цикъл на замразяване/размразяване	$\geq 0,5 \text{ N/mm}^2$	EN 14891
Адхезия след контакт с хлорирана вода	$\geq 0,5 \text{ N/mm}^2$	EN 14891
Водонепроницаемост	Водонепроницаем при 168ч. при 150kPa, ≤ 20 г. покачване на тегло	EN 14891
Способност за преодоляване на пукнатини	$\geq 0,75 \text{ mm}$	EN 14891
Реакция на огън	Неопределена	EN 13501-1
Устойчивост (мразоустойчивост)	Неопределена	EN 1015-21

9. Експлоатационните показатели на продукта ВК-НидроStop 2 съответстват на декларираните експлоатационни показатели в точка 8. Единствената отговорност свързана с издаването на настоящата декларация за експлоатационни показатели се поема от производителя посочен в точка 4.

Име и длъжност:

Биляна Камалйевич, Управител на Отдел за разработки

Място и дата:

Аранджеловац, 20.06.2015 г.

Подпис: /не се чете/

Кръгъл печат: БАНЯ Комерц – БЕКАМЕНТ Д.О.О, Баня – Аранджеловац

*Долуподписаният Георги Кирилов Аргиров, удостоверявам верността на извършения от мен превод от английски на български език на приложения документ – Декларация за експлоатационни показатели. Преводът се състои от 2 /две/ страници.
Заклет преводач: Георги Кирилов Аргиров*



Declaration of Performance

According to the EU Regulation, CPR 305/2011

DoP No. 017-01 BK-HidroStop 2

1. Unique identification code of the product-type:

BK-HidroStop 2

2. Type, batch or serial number or any other element allowing identification of the construction product:

Printed on the packaging

3. Intended use or uses of the construction product, in accordance with the applicable harmonised technical specification, as foreseen by the manufacturer:

Two-component hydro-insulation polymer-cement based coating

4. Name, registered trade name or registered trade mark and contact address of the manufacturer:

Banja Komerc Bekament DOO, Banja, RS-34304 Arandjelovac, Serbia

5. Name and contact address of the authorised representative:

ADA COLOR Ltd , 176 Brezovsko Shose, Plovdiv

6. System of assessment and verification of constancy of performance of the construction product

:

System 3

7. Declaration of Performance of building product BK-HidroStop 2 is covered by a harmonised standard:

EN 14891:2012

Initial product type testing was carried out by Research Institute for Building Materials, Sofia (Bulgaria)(Research Institute for Building Materials, Sofia, Bulgaria, NB: 1950) and Test Report no. 944-1; ITT-EC-292-5/2014 was issued.

8. Declared performance:

Classification per EN 14891:2012: CM P

Essential Characteristics	Performance	Harmonised technical specification
Adhesion after conditioning under normal conditions	$\geq 0,5 \text{ N/mm}^2$	EN 14891
Adhesion after water conditioning	$\geq 0,5 \text{ N/mm}^2$	EN 14891
Adhesion after conditioning at elevated temperatures	$\geq 0,5 \text{ N/mm}^2$	EN 14891
Adhesion after freeze/thaw cycle	$\geq 0,5 \text{ N/mm}^2$	EN 14891
Adhesion after contact with chlorinated water	$\geq 0,5 \text{ N/mm}^2$	EN 14891
Watertightness	Watertight at 168 h at 150 kPa, $\leq 20\text{g}$ weight gain	EN 14891
Crack-bridging ability	$\geq 0,75 \text{ mm}$	EN 14891
Reaction to fire	NPD	EN 13501-1
Durability (frost resistance)	NPD	EN 1015-21

9. Essential Characteristics of BK-HidroStop 2 are in conformity with the declared performance in point 8. This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.

Name and function:

Biljana Kamaljevic, Development Department Manager

Place and date:

Arandjelovac, 20 June 2015

SIGNATURE and STAMP


potpis

